

# 國立臺灣師範大學(受獎助)學生赴國外修習

## 返國後心得報告書

### 一、學生資料

填寫日期：\_2017/08/30\_

中文姓名： 陳意茹	英文姓名(姓, 名): YI - RU CHEN
臺師大就讀科系所、年級： 公民教育與活動領導學系 三年級 (交換時)	臺師大學號： 40307122E
修習國家： 大韓民國	
修習校名： 高麗大學	
修習學院：	
修習科系：	
修習期間： 105 年 8 月 ~ 105 年 12 月	

## 二、修習課程名稱：

修習課程名稱	任課教授	學分數	學季/期
中級韓文(一)		3	秋季/1
初級韓語寫作	PU HYUN JIN	2	秋季/1
初級韓語口說	CHIN, Ok Hee	2	秋季/1
西班牙文(一)	Mar?a del Pilar Fabeiro Li?ares	3	秋季/1
溜冰	Kang Youngjoo	1	秋季/1

(表格不足請自行加頁)

### 三、心得分享（如學術方面、生活方面、開銷概算等，約 1500 字）

#### 課業方面

暑假期間就可以先進行第一階的選課，要節省時間的話可以先將有興趣的課程放到預選清單內，因為高大的選課系統有點複雜，每次都要找會花點時間。此外二階選課就是搶名額，如果有真的很想選卻選不到的課程，可以考慮寄信給老師，詢問是否願意開放給你選課，然後拿選課單給老師簽，即使有交選課單給學校也要時時注意有沒有被登記進去，有時候學校會有缺漏，登記時間過了可能就錯過那堂課了。語言課程則是需要進行登記，不是想選甚麼就選甚麼，第一節上課會進行程度測驗，但是考完還要自己去換課，所以要把握機會。

#### 中級韓文(一)

以《高麗大學韓國語 3》為教材教授的韓語課程，課前會有韓語能力相關的測驗，課程是透過師生問答與分享來進行，基本上是全韓文授課，學習的部分著重於文法與表達。

主要是為外國學生開設的客，所以老師比較會進行文化交流方面的題目。評量方式有小組專題，以韓國文化為主題做的問卷調查分析與發表，期中期末各一次考試，主要是選擇題，以課堂文法、單字及文意理解為主。

#### 初級韓文寫作

每一堂課都有主題及相關文法，期中考前主要是文法觀念釐清與複習，並且搭配一篇寫作作業，作為本次內容的應用。

期中期末筆試內容有小短文，應用句型的文章，及依圖作文。建議是有基本韓文能力的人修習，可以鞏固文法方面也可以做到在台灣課堂上比較少練習到的寫作部分。

#### 初級韓文口說

跟寫作一樣每周都有主題跟相關文法，搭配句型來練習對話，並且透過經驗分享來增進口說實力，學期中有兩次口說測驗跟一次口頭報告，口說測驗分別是對話與問答。

#### 初級西文(一)

每周有四堂課，兩堂為韓國老師，兩堂文西班牙老師授課，韓國老師主要是教

授文法的部分，而西班牙文老師則是會話教學。

因為是韓國學生的課程，所以節奏較緊密，內容充實，相對的就要花比較多時間練習，評量方面西班牙籍教授比較重應用，而韓國籍教授則是著重在字彙及文法。

### 溜冰

每周一次的體育課，於高大溜冰場進行，老師會先示範再讓我們自主練習，從基礎的站立、前進到較有難度的動作。

但是溜冰場的門票與租借裝備要自費，所以一個學期下來也是不小的開銷。

### 生活方面

高麗大學有專門接待國際學生的學伴社團(KUBA)，所以其實會有很多相關的活動資訊也會有很多交流機會。再前往韓國前，KUBA 會先聯絡，通知我們的學伴資訊還有接機的訊息。一個韓國學伴會分配四到六位外國交換生，整個 KUBA 也會分組，小組間就會有午餐聚會(帶領我們嘗試各種韓國美食)、周末活動(可能是各種韓國文化體驗活動，像是登山、做瑪格麗酒、去遊樂園、跆拳道體驗等等)。住宿的部分，學校會通知登記宿舍，但是登記宿舍需要健康檢查的相關證明文件，而且有實現的限定，所以不建議大家太早做健康檢查，不然就要做兩次。學校的宿舍有兩棟，就在校區附近，空間也蠻大的，分別有三種類型：三人房、雙人房跟單人房，但是宿舍沒有提供任何生活用品，所以需要自行購買相關的生活用品。如果不打算登記宿舍的話，校外住宿資源則有 One room、考試院或是寄宿家庭等選擇，學校網站有提供相關資訊，另外也可以自行上網查看。個人是因為各種因素在誠信女大附近租考試院，考試院的空間大小都不一樣，建議可已簽訂一個月的，學校附近也有不少選擇，可以在韓國比價、比較之後，評估較適合自己的居住空間。

通訊部分，KT 跟 SK 都有外國人相關的網路與電信套餐，申請時要帶護照跟相關文件，然後可能需要提醒店員自己的國籍，本人就是因為沒有先說自己是台灣護照就出了點小狀況。可以交互比對一下個人需求選擇適合的方案，KT 是每個月都需要繳交電話費，而網路費則是儲值的方式，SK 則是每個月都有固定的網路流量，每個月都需要重新購買網路流量，但是電話費則是可以延續使用的，有時候也會推出新方案可以先查一下。

飲食的話，學校有兩間學生餐廳，都在社團大樓附近，學生餐廳比較平價，此外中央廣場下面也有一些食堂。或是側門出去，安岩站附近的飯捲店也是經濟拮据時的好選擇。飲食的費用大概從 1500~10000 韓元不等，就看要吃甚麼。

出遊的話可以參考韓國觀光公社的各種訊息，另外有些地區會有外國人專用的 shuttle bus 觀光行程也可以去申請參加。

四、照片（如有，請提供）



新生訓練



City Tour





KUBA 小組午餐聚



高延戰(除了棒球其他比賽都是需要排票參與的)



ISF · 可以推廣個人國家地方特色文化的活動









高大溜冰場



五、影音電子檔（如有，請提供）

六、其他